



*Autorità Garante  
della Concorrenza e del Mercato*

**PROVVEDIMENTO DI AMMISSIONE**

**OGGETTO:** GARA 7443255- Negoziazione n.2262139: Procedura aperta in 2 lotti separatamente aggiudicabili, per l'affidamento del servizio di traduzione di atti e documenti inerenti all'attività Istituzionale di AGCM (Lotto 1 CIG7917630AF6) e CONSOB (Lotto 2 CIG7920404C23).

Con Bando pubblicato nella GU/S n. 2019/S 103-249797 del 29/05/2019 e nella G.U.R.I. V Serie Speciale n. 64 del 03/06/2019 lo scrivente Ufficio, giusta determina a contrarre n. 76/2019, ha avviato una procedura aperta in ambito comunitario ai sensi del d.lgs. 50/2016, per l'affidamento del servizio di traduzione di atti e documenti inerenti all'attività Istituzionale di AGCM (Lotto 1) e CONSOB (Lotto 2) prevedendo la data dell'8.07.2018 - ore 10:30, come termine per la presentazione delle offerte.

Scaduti i termini di presentazione delle offerte, in data 08.07.2018, nel corso della seduta pubblica fissata per l'apertura dei plichi pervenuti, il RUP Dott.ssa Antonietta Messina coadiuvato dalla Dott.ssa Tiziana Piccione, Funzionario dell'Ufficio Affari Generali e Contratti, verificava che entro il termine di scadenza per la presentazione delle offerte risultavano pervenute n.5 offerte da parte dei sotto indicati operatori economici:

1. Arkadia Translations S.r.l. - C.F. n. 02717560169
2. Eurostreet Società Cooperativa - C.F. n.00654080076
3. Intrawelt di Alessandro Potalivo & C. Sas - C.F. n.01287540445
4. Issel NORD S.r.l. - C.F. n.00861600112
5. Studio Moretto Group S.r.l. - C.F. n. 02936070982

Nel corso della medesima seduta il R.U.P., esaminata la documentazione amministrativa prevista dalla *lex specialis* della procedura *de qua*, ed in particolare quella attestante l'assenza dei motivi di esclusione di cui all'art. 80 del d.lgs. 50/2016, nonché il possesso dei requisiti di partecipazione previsti dalla documentazione di gara, verificava la completezza e regolarità della documentazione amministrativa presentata dagli operatori economici.

Tanto premesso, stante la completezza e regolarità della documentazione presentata dai partecipanti alla procedura specificata in oggetto ai fini dell'attestazione dell'assenza dei motivi di esclusione, nonché del possesso dei requisiti di partecipazione previsti, le Società sopracitate sono ammesse alla procedura in parola.

La documentazione è disponibile presso l'Ufficio Affari Generali e Contratti dell'Autorità. Per ogni ulteriore informazione e/o chiarimento è possibile rivolgersi a detto Ufficio tel. 06-85821557/522 - indirizzo mail: [gare.contratti@agcm.it](mailto:gare.contratti@agcm.it).

Il presente provvedimento viene comunicato agli interessati ai sensi dell'art.76, comma 2 bis del d.lgs. n.50/2016 s.m.i., nonché pubblicato sul sito [www.agcm.it](http://www.agcm.it) – sezione Autorità Trasparente.

Roma, 11 luglio 2019

**Il R.U.P.**  
*Antonietta Messina*  
(FIRMATO DIGITALMENTE)